



Avertissement : Veuillez lire ce manuel d'instructions attentivement avant d'utiliser l'instrument et le conserver pour une utilisation future.

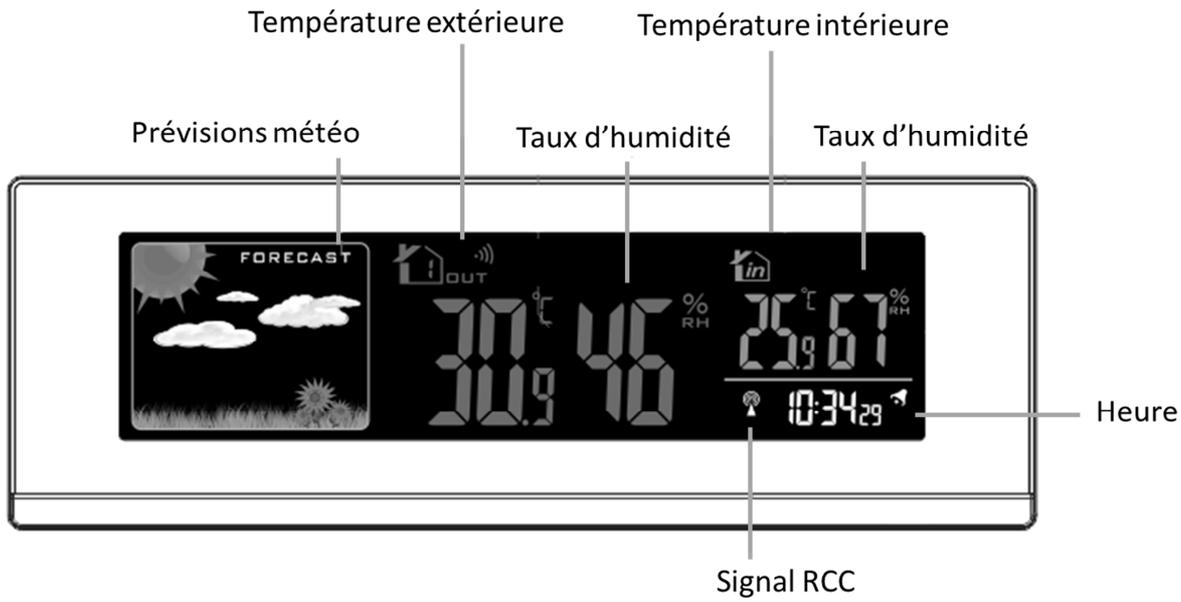


A. CONSIGNES DE SECURITE

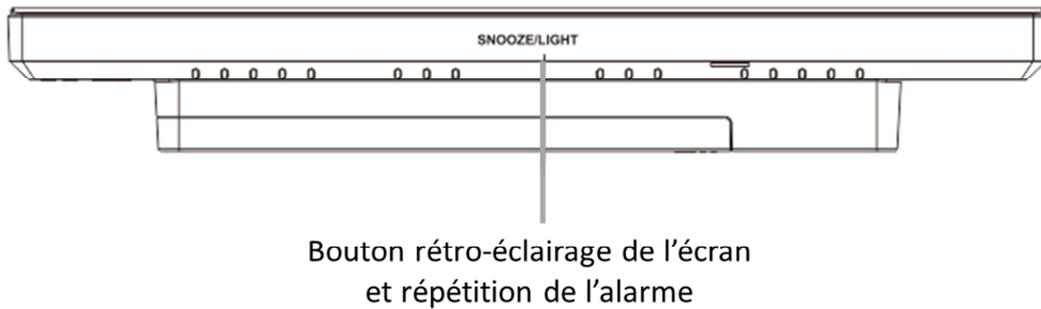
1. Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement. N'utilisez l'appareil que comme indiqué dans ce mode d'emploi.
2. Avant de brancher l'appareil, assurez-vous que la tension électrique de votre domicile corresponde à celle indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil.
3. Pour éviter tout choc électrique, n'immergez jamais le câble d'alimentation, la prise ou toute autre partie de l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.
4. Ne manipulez pas l'appareil ni la prise avec les mains mouillées.
5. Lorsque vous débranchez le câble, tirez-le toujours au niveau de la fiche, ne tirez pas sur le câble lui-même.
6. Lorsque vous utilisez l'appareil, déroulez toujours complètement le cordon d'alimentation de son logement afin d'éviter la surchauffe de l'appareil.
7. N'utilisez pas l'appareil si la prise ou le câble d'alimentation est endommagé, en cas de mauvais fonctionnement, s'il est tombé dans l'eau ou si vous l'avez laissé tomber.
8. Ne tentez jamais de réparer l'appareil par vous-même. Faites le toujours réparer par un centre de service après-vente ou un centre de réparation qualifié.
9. Le câble d'alimentation doit être contrôlé régulièrement afin d'éviter tout risque de dommages. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un centre de réparation qualifié afin d'éviter tout danger.
10. Utilisez toujours l'appareil sur une surface sèche.
11. N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.
12. Ne laissez pas pendre le cordon d'alimentation sur le rebord d'une table ou d'un plan de travail, et évitez qu'il n'entre en contact avec des surfaces chaudes.
13. Gardez l'appareil à l'écart des sources de chaleurs comme les radiateurs, afin d'éviter la déformation des parties en plastique.
14. N'utilisez pas de produits nettoyants abrasifs pour nettoyer l'appareil.
15. Cet appareil n'est pas destiné à être mis en fonctionnement au moyen d'une minuterie extérieure ou par un système de commande à distance séparé.

B. PRESENTATION

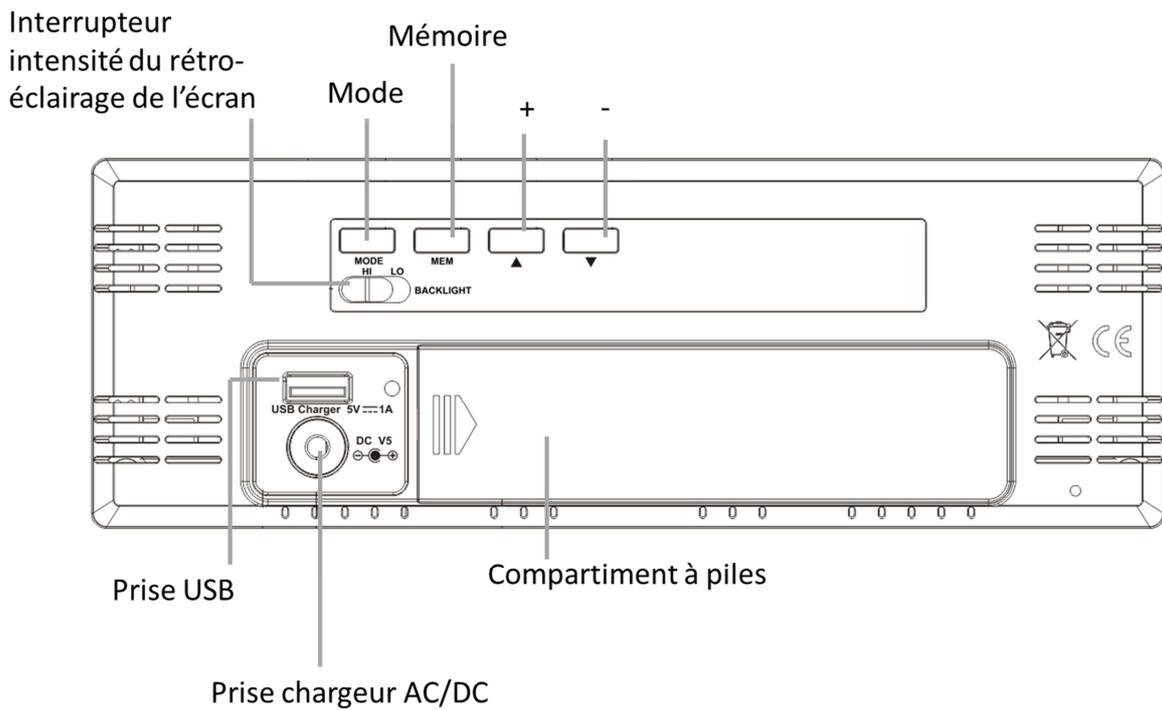
VUE DE FACE :

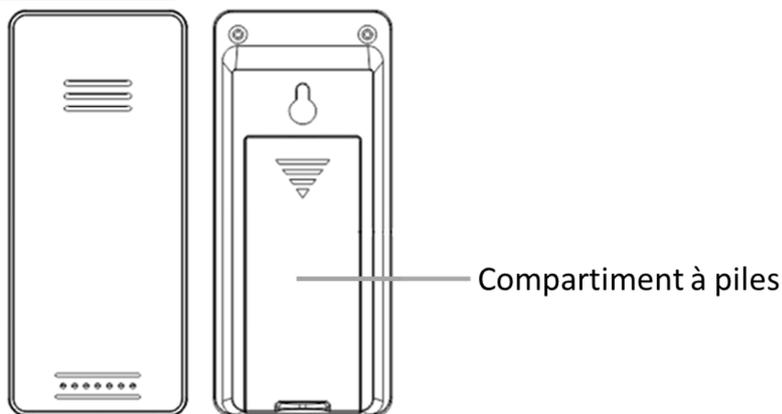


VUE DE DESSUS :



VUE DE DOS :



CAPTEUR DE TEMPERATURE EXTERIEURE :**C. UTILISATION****1) REGLAGE DE L'HEURE**

La portée réelle du transmetteur dépend des matériaux de construction de l'édifice ainsi que de l'emplacement de l'unité de transmission. Les influences externes telles que les transmissions radio diverses et les autres sources d'interférences (TV, ordinateurs, ...) peuvent réduire de façon significative la distance potentielle.

Il faudra donc choisir un autre emplacement pour transmetteur comme pour le récepteur. Un ajustement de quelques centimètres est parfois suffisant.
Protéger le capteur extérieur de l'ensoleillement direct.

Première utilisation

- Branchez le cordon d'alimentation à l'arrière de l'unité principale (voir schéma « VUE DE DOS » au paragraphe B).
NB : Si vous ne souhaitez pas utiliser le chargeur AC/DC fourni, la station météo est également prévue pour fonctionner sur piles. Ouvrez le compartiment à piles situé à l'arrière de la station météo et insérez les piles AAA en respectant la polarité des piles. Refermez le compartiment à piles.

Attention lorsque la station fonctionne sur piles plutôt qu'avec le chargeur AC/DC, le rétro-éclairage de l'écran s'éteint après quelques secondes. Il vous faudra appuyer sur la touche SNOOZE/LIGHT située au-dessus de l'unité principale pour voir apparaître les informations sur l'écran couleur LCD.

Cependant veillez à ne pas appuyer sur cette zone tactile SNOOZE/LIGHT lorsque vous réglez l'appareil par la suite afin de ne pas perturber les réglages.

- Après avoir branché la station météo, le rétroéclairage de l'écran s'allumera pendant approximativement 3 secondes et sera suivi d'un bip sonore. La station tente alors de se connecter au capteur de température extérieur pendant une durée de 3 minutes.
- Ouvrez le compartiment à piles situé à l'arrière du capteur de température extérieure et insérez les piles en veillant à respecter la polarité. Remettez le couvercle du compartiment à piles. (Les piles ne sont pas fournies).
- Le récepteur se connectera automatiquement à la sonde extérieure. Le voyant de réception clignote sur l'écran jusqu'à ce que la connexion soit établie.
- Une fois que la connexion au capteur extérieur est établie, il passe au mode de réception RCC.

Réception du signal RCC

Dans un délai de 3 minutes après chaque redémarrage ou changement de batterie, la station météo reçoit automatiquement le signal DCF et le logo RCC  clignote à l'écran.

Lorsque la station est en recherche du signal RCC, il se peut que l'écran ne soit plus rétro-éclairé. Il s'allumera à nouveau une fois que le signal aura correctement été capté.

A 1h, 2h, 3h (réception automatique des signaux RCC), l'horloge synchronise automatiquement l'heure précise. Si la synchronisation échoue, le logo disparaît de l'écran et le système tentera automatiquement de se synchroniser à la prochaine heure pleine. Ce processus se répète automatiquement jusqu'à 5 fois par jour.

Appuyez sur la touche ▲ pendant au moins 3 secondes pour activer la réception RCC manuellement.

Si aucun signal n'est reçu dans les 7 minutes, la recherche de signal DCF s'arrête (l'icône du mât radio disparaît) et recommence à la prochaine heure complète.

Pendant la réception RCC, pour arrêter la recherche du signal radio, appuyez une fois sur la touche ▲.

Note :

L'icône RCC clignotant  indique que la réception du signal DCF a commencé.

L'icône RCC  affichée en continu indique que le signal DCF a été reçu avec succès.

Nous recommandons une distance minimale de 2,5 mètres vis-à-vis de toutes les sources d'interférences, comme les téléviseurs ou les écrans d'ordinateur.

La réception radio est plus faible dans les pièces avec des murs en béton (par exemple dans les caves) et dans les bureaux.

Dans de telles circonstances, placez le système près de la fenêtre.

Pendant le mode de réception RC, seuls les boutons "SNOOZE / LIGHT" et "▲" ont une fonction, les autres boutons ne sont pas fonctionnels, Si vous souhaitez effectuer d'autres fonctions, appuyez sur "▲" pour sortir du RC mode de réception.

Réglage manuel de l'heure

- Appuyez sur la touche MODE et maintenez-la enfoncée pendant au moins 2 secondes.

L'indicateur de température commence à clignoter. La température peut être indiquée en degré Celsius C° ou en Fahrenheit F°. En appuyant sur la touche ▲ ou ▼, vous pouvez passer d'une unité à l'autre.

- Appuyer à nouveau sur la touche MODE, l'affichage « 12/24HR » commence à clignoter. Utilisez la touche ▲ ou ▼ afin de choisir le mode 12 ou 24heures et confirmez votre choix en appuyant sur la touche MODE.
- Appuyer sur la touche ▲ ou ▼ afin de régler le bon fuseau horaire (-12 à +12) et confirmez votre choix en appuyant sur la touche MODE.
- L'affichage de l'heure commence à clignoter. En appuyant sur la touche ▲ ou ▼, vous pouvez régler l'heure.
- Appuyez sur la touche MODE pour confirmer la saisie.
- L'indicateur des minutes clignote. En appuyant sur la touche ▲ ou ▼, vous pouvez régler précisément les minutes.
- Appuyez de nouveau sur la touche MODE pour confirmer la saisie.
- L'affichage météo commence à clignoter. En appuyant sur la touche ▲ ou ▼, vous pouvez choisir le visuel que vous souhaitez.
- Appuyez sur la touche MODE pour confirmer la saisie.

Après 20 secondes sans saisie, la station météo passe du mode de réglage au mode d'affichage.

2) REGLAGE DE L'ALARME

Réglage de l'heure d'alarme

- Appuyez une fois sur la touche ▲; le symbole de l'alarme  s'affiche à l'écran pour indiquer que l'alarme est activée. Appuyez à nouveau sur la touche ▲, le symbole de l'alarme disparaît de l'écran pour indiquer que l'alarme est désactivée.
- Appuyez sur la touche MODE 1 fois, l'heure d'alarme s'affiche à l'écran. Appuyez et maintenez enfoncée la touche MODE pendant 3 secondes, l'heure d'alarme commence à clignoter. En utilisant la touche ▲ ou ▼, choisissez le réglage des heures souhaité et confirmez votre choix en appuyant brièvement sur la touche MODE.
- L'indicateur des minutes clignote. En utilisant la touche ▲ ou ▼, choisissez le réglage des minutes souhaité et confirmez votre choix en appuyant brièvement sur la touche MODE.
- L'intervalle de rappel d'alarme (entre 1 et 60 minutes clignote. En utilisant la touche ▲ ou ▼, choisissez l'intervalle souhaité et confirmez votre choix en appuyant brièvement sur la touche MODE pour confirmer et sortir des réglages.

Après 20 secondes sans saisie, la station météo passe du mode de réglage au mode d'affichage.

Eteindre l'alarme

Lorsque l'alarme sonne à l'heure prédéfinie, appuyez sur n'importe quelle touche sauf « SNOOZE/LIGHT » pour éteindre la sonnerie. Il n'est pas nécessaire de réactiver l'alarme, elle sonnera à nouveau 24heures après.

Si vous ne désactivez pas l'alarme, celle-ci sonne pendant 2 minutes puis s'arrête automatiquement. Après 24 heures, l'alarme sonnera à nouveau automatiquement.

Durant la minute au cours de laquelle l'alarme retentit, le volume de l'alarme augmente crescendo jusqu'à être multiplié par 4.

Fonction snooze de l'alarme

Lorsque l'alarme retentit, pour activer la fonction SNOOZE, appuyez sur la touche SNOOZE/LIGHT située au-dessus de l'écran. Aussitôt qu'elle est activée, le symbole **Zz** s'affiche à l'écran. L'alarme sera suspendue pendant l'intervalle de rappel d'alarme réglé, une fois cette période écoulée, l'alarme recommence à sonner.

3) FONCTIONS METEO**Prévisions météorologiques**

La station météo commence automatiquement à recevoir la transmission du capteur de température extérieure une fois que les piles ont été insérées.

Le capteur transmet automatiquement le signal de température et d'humidité à la station météo à partir de ce moment-là. Si la station météo n'a pas reçu la transmission du capteur extérieur (affichage "-.-" sur l'écran LCD), maintenez enfoncé le bouton ▼ pendant 3 secondes pour recevoir la transmission manuellement. L'icône RF  clignote sur l'écran LCD le temps de rétablir la connexion.

Si la station météo est reçue avec 2 ou 3 signaux émetteurs, appuyez sur le bouton "▼" pour interroger les données CH2, CH3 ou l'affichage cyclique.

Valeurs mini/Maxi

Lorsque la température / humidité intérieure / extérieure est affichée sur l'écran LCD, la station météo a commencé à enregistrer la température / humidité maximale et la valeur numérique minimale.

Appuyez une fois sur le bouton "MEM", l'écran LCD affichera la valeur maximale de la température / humidité. Appuyez une deuxième fois sur le bouton "MEM", l'écran affichera alors la valeur minimum de la température / humidité.

Les lettres "MAX" ou "MIN" s'affichent également sur l'écran LCD.

Appuyez sur le bouton "MEM" pendant 3 secondes pour enregistrer les valeurs minimales et maximales.

Note :

Si la température est en dessous des plages couvertes par la station, l'écran affiche « LL.L ».

Si la température est au-dessus des plages, l'écran affiche « HH.H ».

Alerte glace

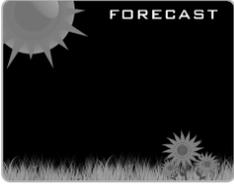
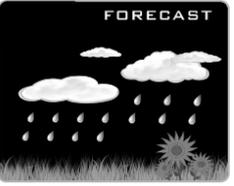
Le symbole d'alerte de glace  apparaît et clignote à côté de la température extérieure lorsque la température extérieure est comprise entre -1 ° C et + 3 ° C ou entre + 30 ° F et + 37 ° F.

Prévisions météorologiques

Veuillez prendre en compte les prévisions météo de votre service météo local ainsi que les prévisions de votre station météo. S'il y a des divergences entre les informations de votre appareil et celles du service local de prévision météorologique, veuillez prendre l'avis de ce dernier comme faisant autorité.

Les prévisions météorologiques de cet appareil sont calculées à partir de l'évaluation des fluctuations de la pression barométrique et peuvent différer des conditions météorologiques réelles.

La station météo affiche les symboles météo suivants:

			
Ensoleillé	Légèrement nuageux	Nuageux	Pluvieux

Les symboles météo indiquent la fluctuation du temps au cours des huit prochaines heures et non la météo actuelle.

4) RETRO-ECLAIRAGE DE L'ECRAN

Lorsque vous utilisez l'alimentation de la batterie, appuyez sur le bouton "SNOOZE / LIGHT", le rétroéclairage s'allume pendant 15 secondes.

Lors de l'utilisation de l'alimentation via le câble fourni, le rétroéclairage ne s'éteint pas. Placez l'interrupteur de luminosité de l'écran situé à l'arrière de la station sur la position "HI" pour une luminosité intense, ou préférez la position «LO» pour une luminosité plus faible.

5) **CHARGEUR USB**

Lorsque vous utilisez l'alimentation par câble, vous pouvez recharger votre téléphone portable ou tout autre gadget via la prise de branchement USB située à l'arrière de la station. Si votre station fonctionne sur piles, il est déconseillé de l'utiliser comme source d'alimentation pour recharger un appareil via la prise USB.

D. **CONSEIL D'ENTRETIEN**

Nettoyez le produit uniquement avec un chiffon sec ou légèrement humide et non pelucheux. N'utilisez pas de produits nettoyants abrasifs pour nettoyer l'appareil.

E. **CARACTERISTIQUES TECHNIQUES**

- Horloge radio pilotée par signal DCF
- Affichage de l'heure au format 12h ou 24h
- Alarme avec fonction de rappel d'alarme réglable (intervalle de rappel d'alarme allant de 1 à 60 minutes)
- Hygromètre : plage de mesure de l'humidité allant de 20% à 95%
- Thermomètre :
 - o Plage de mesure de la température intérieure -9.9°C (14.2°F) ~50°C (122°F)
 - o Plage de mesure de la température extérieure -25°C (-13°F) ~50°C (122°F)
 - o Indicateur de température en degré Celsius C° ou en Fahrenheit F°
 - o Indicateur du min./max. Température extérieure (Haut/Bas) au cours des dernières 24 heures.
- Capteur extérieur sans fil :
 - o Fréquence de transmission : 433.92 MHz
 - o Portée de la transmission : jusqu'à 60m en champs libre (200pieds)
- Rétroéclairage à LED (en mode fonctionnement sur piles : arrêt automatique au bout de 5 secondes)
- 2 piles AAA + 2 piles AA 1.5V (non incluses) ou adaptateur secteur : entrée 230VCA ; sortie 4.5VCC, 200mA (inclus)



Mise au rebut de l'appareil :

La directive Européenne 2012/19/EC sur les déchets des Equipements électriques et Electroniques (DEEE), exige que les appareils ménagers usagés ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets municipaux. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de récupération et le recyclage des matériaux qui les composent et réduire l'impact sur la santé humaine et l'environnement.

Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de cet appareil. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Précisions et précautions sur l'utilisation des piles :

- o Jeter une pile usagée dans la nature ou les ordures ménagères pollue et empêche la récupération de matériaux valorisables. Il est donc important de limiter sa consommation de piles et de respecter les consignes suivantes :
 - De privilégier les piles alcalines (qui durent plus longtemps que les piles salines) et lorsque c'est possible les piles rechargeables.
 - De déposer les piles et accumulateurs usagés dans les conteneurs spécifiques présents chez les commerçants. Ainsi, les métaux seront valorisés et ne pollueront pas l'environnement car ils contiennent des métaux lourds, dangereux pour la santé et l'environnement (principalement du nickel et du cadmium).
- o Les piles doivent être mises en place en respectant la polarité indiquée sur l'appareil et sur la pile. Un positionnement incorrect peut soit endommager l'appareil, soit causer des fuites au niveau des piles, soit à l'extrême un incendie ou l'explosion de la pile.

S 3368 / EM3368

- *Pour assurer un bon fonctionnement, les piles doivent être en bon état. En cas d'anomalie dans le fonctionnement de l'appareil, mettre des piles neuves.*
- *N'essayez jamais de recharger des piles non rechargeables. Elles pourraient couler, s'échauffer, provoquer un incendie ou exploser.*
- *Remplacez l'ensemble des piles en même temps. Ne jamais mélanger des piles salines avec des piles alcalines ou rechargeables.*
- *Les piles usagées doivent être enlevées de l'appareil. De même, retirez les piles de l'appareil si vous ne l'utilisez pas pendant une longue durée, sinon les piles risquent de couler et de causer des dommages.*
- *Ne jamais essayer de court-circuiter les bornes d'une pile.*
- *Ne jamais jeter les piles au feu, elles risqueraient d'exploser.*
- *La recharge des accumulateurs est à réaliser par un adulte.*
- *Sortir les accumulateurs de l'appareil avant de les recharger.*
- *Nous conseillons à l'adulte de surveiller l'enfant lorsqu'il change les piles afin que ces consignes soient respectées ou bien effectuer lui-même le remplacement des piles.*
- *Si une pile est avalée, consulter immédiatement son médecin ou le centre antipoison le plus proche. N'oubliez pas d'emporter l'appareil avec vous.*
- *Pour un fonctionnement optimal, nous recommandons d'utiliser uniquement des piles haute performance de qualité et récente.*



Hinweis: Die Gebrauchsanweisung vor dem Gebrauch des Geräts aufmerksam lesen und für spätere Einsicht aufbewahren.

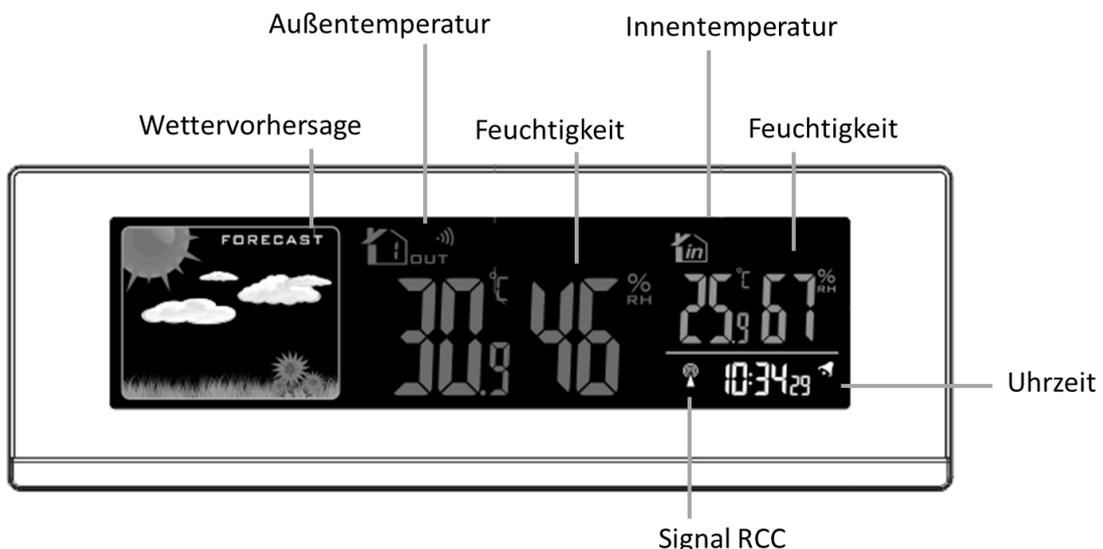


A. SICHERHEITSHINWEISE

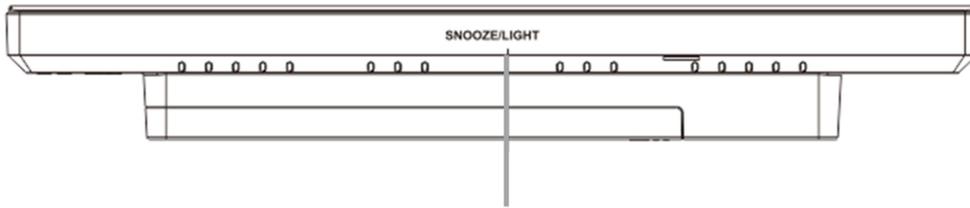
1. Dieses Gerät ist nur zum Hausgebrauch bestimmt. Das Gerät nur gemäß den Angaben dieser Gebrauchsanweisung benutzen.
2. Vor dem Anschluss an das Stromnetz kontrollieren, dass die Spannung der des Typenschildes entspricht.
3. Um einen elektrischen Schlag zu vermeiden, noch das Netzkabel oder den Stecker oder einem anderen Teil der Vorrichtung in Wasser oder Flüssigkeiten tauchen.
4. Weder das Gerät noch den Stecker mit feuchten Händen handhaben.
5. Den Stecker nicht am Netzkabel aus der Steckdose zu ziehen. Hierfür am Stecker ziehen.
6. Beim Gebrauch des Geräts das Netzkabel immer voll ausrollen, um Überhitzung des Geräts zu vermeiden.
7. Wenn der Stecker oder das Netzkabel beschädigt sind, wenn das Gerät schlecht funktioniert, wenn es in Wasser getaucht wurde oder abgestürzt ist, das Gerät nicht benutzen.
8. Nicht versuchen, das Gerät selbst zu reparieren. Es muss von einer Kundendienststelle oder einer qualifizierten Reparaturstelle repariert werden.
9. Das Netzkabel muss regelmäßig kontrolliert werden, um Beschädigungsrisiken zu vermeiden. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es von einer qualifizierten Reparaturstelle ausgetauscht werden, um Gefahren zu vermeiden.
10. Das Gerät immer auf einer trockenen Fläche benutzen.
11. Das Gerät nicht im Freien benutzen.
12. Das Netzkabel nicht über den Rand der Arbeitsfläche hängen lassen und darauf achten, dass es nicht mit einer heißen Oberfläche in Berührung kommt.
13. Das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen aufstellen bzw. benutzen, z. B. Heizkörper, um Verformungen der Kunststoffteile zu vermeiden.
14. Keine Scheuermittel zur Reinigung des Geräts verwenden.
15. Dieses Gerät ist nicht dazu bestimmt, mithilfe eines externen Zeitschalters oder einer Fernsteuerung ein- bzw. ausgeschaltet zu werden.

B. PRODUKTANSICHT

VORDERANSICHT:



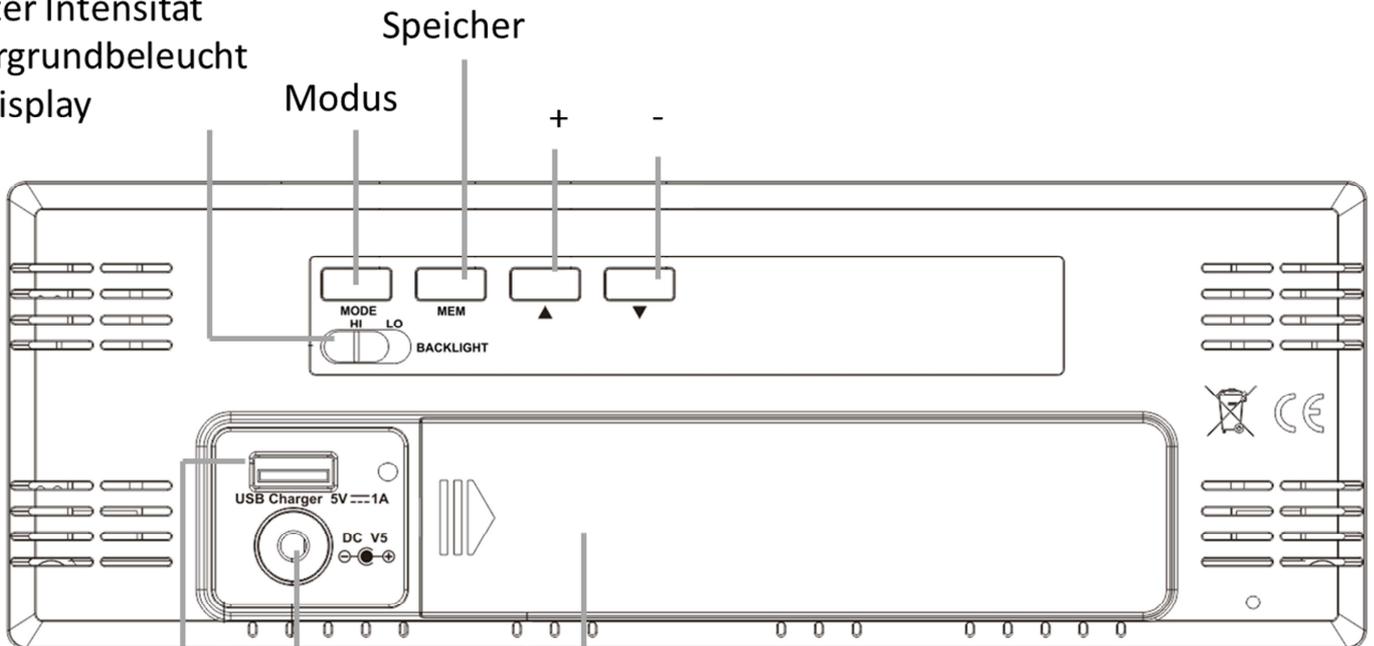
DRAUFSICHT:



Knopf Hintergrundbeleuchtung
und Wiederholung Alarm

RÜCKANSICHT:

Schalter Intensität
Hintergrundbeleucht
ung Display

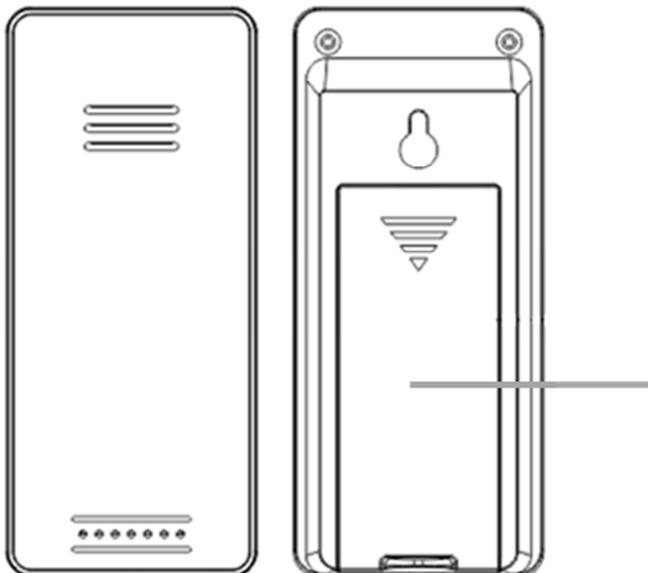


USB-Stecker

Ladesteckdose AC/DC

Batteriefach

SENSOR AUSSENTEMPERATUR:



Batteriefach

C. BETRIEB

1) EINSTELLUNG UHRZEIT



Die tatsächliche Reichweite des Senders hängt von den Materialien des Bauwerks und der Lage der Übertragungseinheit ab. Äußere Einflüsse wie z. B. diverse Radioübertragungen und andere Störquellen (TV, Computer usw.) können die potenzielle Distanz bedeutsam reduzieren.

In diesem Fall muss sowohl für den Sender als auch den Empfänger eine andere Stelle gewählt werden. Manchmal genügen schon ein paar Zentimeter.

Den Sender im Freien nicht direkten Sonnenstrahlen aussetzen.

Erste Benutzung

- Das Kabel auf der Rückseite des Geräts anschließen (siehe Schema RÜCKANSICHT Abschnitt B). NB: Die Wetterstation ist auch für Batteriebetrieb vorgesehen, wenn Sie das mitgelieferte Ladegerät nicht benutzen möchten. In diesem Fall das Batteriefach auf der Rückseite öffnen, die AAA-Batterien gemäß den Zeichen +/- einlegen und das Fach schließen.

Achtung: Wenn die Wetterstation mit Batterien funktioniert, erlischt die Hintergrundbeleuchtung nach einigen Sekunden. Sie müssen dann die Taste SNOOZE/LIGHT auf der Oberseite drücken, damit die Informationen auf dem LCD- Farbdisplay erscheinen.

- Nachdem die Wetterstation angeschlossen wurde, schaltet sich die Hintergrundbeleuchtung etwa 3 Sekunden lang ein und ein Piepton folgt. Die Station versucht sich 3 Minuten lange an den Sensor der Außentemperatur anzuschließen.
- Das Batteriefach auf der Rückseite des Sensors der Außentemperatur öffnen und die Batterien gemäß den Zeichen +/- einlegen (Batterien nicht enthalten). Das Batteriefach schließen.
- Der Empfänger schließt sich automatisch an die Außensonde an. Die Empfangsleuchte auf dem Display blinkt, bis die Verbindung hergestellt ist.
- Wenn die Verbindung erfolgreich ist, geht die Station auf den Empfangsmodus RCC weiter.

Empfang RCC-Signal

Nach jedem Neustart bzw. Batterieaustausch beginnt die Station innerhalb von 3 Minuten automatisch das DCF-Signal zu suchen und das RCC- Symbol  blinkt.

Wenn die Station das RCC-Signal sucht kann es möglich sein, dass die Hintergrundbeleuchtung nicht mehr funktioniert. Sobald das Signal gefunden wurde, funktioniert sie wieder.

Um 1, 2 und 3 Uhr (automatischer Empfang der RCC-Signale) synchronisiert die Uhr automatische die genaue Uhrzeit. Wenn die Synchronisierung scheitert, erlischt das Symbol und das System versucht automatisch die Synchronisierung bei der nächsten vollen Stunde. Dieser Vorgang wiederholt sich automatische bis zu 5 Mal pro Tag.

Zur manuellen Aktivierung des RCC Empfangs die Taste ▲ mindestens 3 Sekunden drücken.

Wenn innerhalb von 7 Minuten kein Signal empfangen wird, wird die Suche des DCF-Signals gestoppt (das Antennensignal erlischt) und beginnt erneut bei der nächsten vollen Stunde.

Je nach Ihrer geografischen Lage kann das Signal innerhalb von einigen Minuten oder nach 24 Stunden empfangen werden.

Während dem RCC-Empfang kann die Suche des Signals durch Druck der Taste ▲ gestoppt werden.

Hinweis:

Wenn das RCC Signal  blinkt, bedeutet dies, dass der Empfang des DCF Signals begonnen hat.

Wenn das RCC Signal  kontinuierlich leuchtet, bedeutet dies, dass das DCF Signal erfolgreich empfangen wurde.

Wir empfehlen einen Mindestabstand von 2,5 m zu allen Störquellen (TV, Computer usw.) einzuhalten. Der Funkempfang ist in Räumen mit Betonwänden (z. B. Keller) und Büroräumen schwächer. In diesen Fällen die Station in Fensternähe aufstellen.

Während des Empfangsmodus RC funktionieren nur die Tasten "SNOOZE/LIGHT" und "▲". Wenn Sie andere Funktionen benutzen möchten, den RC Empfangsmodus durch Druck auf "▲" verlassen.

Manuelle Einstellung der Uhrzeit

- Die Taste MODE mindestens 2 Sekunden lang drücken.

Die Temperaturanzeige beginnt zu blinken. Die Anzeige kann in Grad Celsius C° oder Fahrenheit F° erfolgen. Mit der Taste ▲ oder ▼ gehen Sie von einer Einheit zur anderen.

- Erneut die Taste MODE drücken, die Anzeige „12/24HR“ beginnt zu blinken. Mit der Taste ▲ oder ▼ den Modus 12 oder 24 Stunden wählen, mit der Taste MODE bestätigen.
- Mit der Taste ▲ oder ▼ die Zeitzone einstellen (-12 bis +12) und mit der Taste MODE bestätigen.
- Die Stunden beginnen zu blinken. Mit ▲ oder ▼ die Stunden einstellen. Mit der Taste MODE bestätigen.
- Die Minuten beginnen zu blinken. Mit ▲ oder ▼ die Minuten einstellen. Mit der Taste MODE bestätigen. Die Wetteranzeige beginnt zu blinken. Mit ▲ oder ▼ können Sie die Anzeige wählen.
- Mit der Taste MODE bestätigen.

Nach 20 Sekunden ohne eine Eingabe geht die Wetterstation von dem Modus Einstellung auf den Modus Anzeige.

2) EINSTELLUNG ALARM

Einstellung Alarmzeit

- Die Taste ▲ drücken. Auf dem Display erscheint das Alarmsymbol . Dies bedeutet, dass der Alarm aktiviert ist. Erneut die Taste ▲ drücken, das Alarmsymbol erlischt, der Alarm ist deaktiviert.
- Die Taste MODE drücken. Die Alarmzeit wird angezeigt. Die Taste MODE 3 Sekunden lang drücken, die Stunden blinken. Die Stunden mit ▲ oder ▼ einstellen und mit Druck auf MODE bestätigen.
- Die Minuten blinken. Die Minuten mit ▲ oder ▼ einstellen und mit Druck auf MODE bestätigen.
- Der Abstand der Alarmwiederholung (zwischen 1 und 60 Minuten) blinkt. Mit ▲ oder ▼ den gewünschten Abstand einstellen und mit Druck auf MODE bestätigen und die Einstellungen verlassen.

Nach 20 Sekunden ohne eine Eingabe geht die Wetterstation von dem Modus Einstellung auf den Modus Anzeige.

Alarm ausschalten

Wenn der Alarm zur eingestellten Zeit ertönt, kann er durch Druck auf egal welche Taste AUSSER „SNOOZE/LIGHT“ ausgeschaltet werden. Der Alarm muss nicht neu aktiviert werden, er ertönt erneut 24 Stunden später.

Wenn Sie den Alarm nicht stoppen, ertönt er erneut 2 Minuten später und schaltet sich automatisch aus. Nach 24 Stunden ertönt der Alarm automatisch erneut.

Während der Minute in der der Alarm ertönt, steigert sich die Lautstärke bis sie sich um 4 vervielfältigt.

Funktion Snooze

Wenn der Alarm ertönt kann die Funktion SNOOZE durch Druck der Taste SNOOZE/LIGHT oberhalb des Displays aktiviert werden, das Symbol **Zz** wird angezeigt. Der Alarm wird während der Zeitspanne der eingestellten Wiederholzeit unterbrochen. Anschließend ertönt der Alarm erneut.

3) FUNKTION WETTER

Wettervorhersage

Die Wetterstation empfängt automatisch die Übertragung des Temperatursensors sobald die Batterien eingelegt sind.

Der Sensor überträgt ab diesem Moment automatisch das Temperatur- und Feuchtigkeitssignal an die Wetterstation.

Wenn die Wetterstation die Übertragung des Sensors nicht empfangen hat (Anzeige "- -." auf dem LCD-Display), die Taste ▼ 3 Sekunden lang gedrückt halten, um die manuelle Übertragung zu empfangen. Das RF Symbol  blinkt auf dem Display bis die Verbindung wieder hergestellt ist.

Wenn die Station mit 2 oder 3 Übertragungssignalen geliefert wird, die Taste "▼" drücken, um die Daten CH2, CH3 oder die zyklische Anzeige abzufragen.

MIN/MAXI Werte

Wenn die Temperatur / Feuchtigkeit innen / außen auf dem Display angezeigt wird hat die Station begonnen, die maximale Temperatur / Feuchtigkeit aufzuzeichnen sowie den minimalen Zahlenwert.

Die Taste „MEM“ drücken, auf dem Display wird die maximale Temperatur / Feuchtigkeit angezeigt. Die Taste „MEM“ erneut drücken, auf dem Display wird die minimale Temperatur / Feuchtigkeit angezeigt.

Die Buchstaben „MAX“ bzw. „MIN“ werden ebenfalls angezeigt.

Zum Speichern der Werte die Taste „MEM“ 3 Sekunden lang drücken.

Hinweis:

Wenn die Temperatur unter den von der Station abgedeckten Bereichen liegt, zeigt das Display „LL.L“ an.
Wenn die Temperatur darüber liegt, wird „HH.H“ angezeigt.

Frostalarm

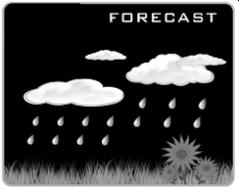
Das Symbol Frostalarm  wird angezeigt und blinkt an der Seite der Außentemperatur wenn diese zwischen -1 ° C und + 3 ° C bzw. zwischen + 30 ° F und + 37 ° F liegt.

Wettervorhersage

Beachten Sie die Wettervorhersage der örtlichen und die Ihrer eigenen Wetterstation. Wenn zwischen den beiden Stationen Unterschiede hinsichtlich der Informationen bestehen, ist die Wettervorhersage der örtlichen Station maßgebend.

Die Wettervorhersagen dieses Geräts werden auf der Grundlage der Beurteilung der Schwankungen des Atmosphärendrucks berechnet und können von den realen Bedingungen abweichen.

Die Wetterstation zeigt folgende Symbole an:

			
Sonnig	Leicht bewölkt	Bewölkt	Regnerisch

Die Symbole zeigen die Wetterschwankungen für die kommenden acht Stunden an und nicht die aktuelle Wetterlage.

4) HINTERGRUNDBELEUCHTUNG

Wenn Sie den Batteriebetrieb gewählt haben, die Taste „SNOOZE/LIGHT“ drücken. Die Hintergrundbeleuchtung leuchtet 15 Sekunden lang.

Wenn Sie den Netzbetrieb gewählt haben, erlischt die Hintergrundbeleuchtung nicht.

Den Helligkeitsschalter auf der Rückseite der Station auf „HI“ für intensive oder auf „LO“ für gedämpfte Helligkeit stellen.

5) USB-STECKER

Wenn Sie den Netzbetrieb wählen, können Sie Ihr Handy oder andere Geräte über den USB-Stecker auf der Rückseite der Station laden. Im Batteriebetrieb wird davon abgeraten, die Station als Ladegerät zu benutzen.

D. REINIGUNG UND PFLEGE

Reinigen sie das Gerät nur mit einem trockenen oder leicht angefeuchteten Lappen, der keine Fusseln abgibt.

Benutzen Sie zur Reinigung des Geräts keine abrasiven Reinigungsmittel!

E. TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN

- Per DCF-Signal gesteuerte Funkuhr
- 12 oder 24-Stunden-Anzeige
- Alarm mit einstellbarer Wiederholfunktion (Alarmsignal in Abständen von 1 bis 60 Minuten)
- Hygrometer: Messbereich der Feuchtigkeit von 20 % bis 95 %.
 - o Messbereich der Innentemperatur: -9,9°C (14,2°F) ~50°C (122°F)
 - o Messbereich der Außentemperatur: -25°C (-13°F) ~50°C (122°F)
 - o Temperaturanzeige in Grad Celsius C° oder Fahrenheit F°.
 - o Anzeige Außentemperatur Max/Min (höchst/tiefst) während den letzten 24 Std.
- Kabelloser Außensensor:
 - o Übertragungsfrequenz: 433.92 MHz

- Funkreichweite: bis 60 m ohne Hindernisse (200 ft.)
- LED Hintergrundbeleuchtung (bei Batteriebetrieb: automatischer Stopp nach 5 Sekunden)
- 2 AAA Batterien + 2 AA Batterien 1.5V (nicht enthalten) oder Netzadapter: Eingang 230VCA ; Ausgang 4.5VCC, 200mA (enthalten)



Entsorgung des Geräts

Die europäische Richtlinie 2012/19/EC über die mit elektrischen und elektronischen ausgestatteten Abfälle (DEEE) bestimmt, dass benutzte Haushaltsgeräte nicht über die kommunale Abfallsammlung entsorgt werden dürfen. Die gebrauchten Geräte müssen über eine separate Sammlung entsorgt werden, um den Wiedergebrauch der verschiedenen Komponenten zu erhöhen, und die Gesundheit und die Umwelt zu schützen.

Dieses Gerät darf nicht von Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder unerfahrenen oder unkundigen Personen verwendet werden, es sei denn, sie werden von Personen, die für ihre Sicherheit verantwortlich sind, überwacht oder haben von ihnen Anweisungen zur Verwendung dieses Geräts erhalten. Kinder sollten nicht ohne Aufsicht bleiben, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

ENTSORGUNG DER BATTERIEN UND SICHERHEITSHINWEISE

- Entsorgung: Die Batterien bitte in den Batteriecontainer werfen, oder im Fachhandel abgeben.
- Nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgen.
- Begrenzen Sie den Verbrauch von Batterien, da die Entsorgung die Umwelt belastet.
- Ziehen Sie alkaline Batterien vor.
- Entsorgen Sie gebrauchte Batterien im Fachhandel und den entsprechenden Sammelbehältern.
- Die Batterien müssen richtig eingelegt werden. Bitte die Polarität (Plus Minus) beachten. Falsch eingelegte Batterien können das Gerät beschädigen, sie können auslaufen und im Extremfall kann es zu Brand und Explosion führen.
- Für einen normalen Gebrauch müssen die Batterien in einem guten Zustand sein.
- Bei Fehlfunktionen neue Batterien einlegen.
- Versuchen Sie nie nichtaufladbare Batterien zu laden. Diese können auslaufen, sich erhitzen, zu Brand oder Explosion führen.
- Tauschen Sie immer alle Batterien gleichzeitig aus. Benutzen Sie immer die gleichen Batterien (Aufladbare, Alkaline und Saline – Batterien)
- Gebrauchte Batterien aus dem Gerät nehmen.
- Wir empfehlen Ihnen, bei Nichtgebrauch des Gerätes die Batterien herauszunehmen, da diese auslaufen können und somit Ihr Gerät beschädigen.
- Versuchen Sie nicht die Batterien kurzzuschliessen.
- Nicht ins Feuer werfen, Explosionsgefahr.
- Das Aufladen der Akkus darf nur von Erwachsenen durchgeführt werden.
- Vor dem Laden die Akkus aus dem Gerät nehmen.
- Wir empfehlen, dass Kinder, nur unter Aufsicht eines Erwachsenen, die Batterien austauschen, damit die Sicherheitsvorschriften beachtet werden, der dass Erwachsene die Batterien selbst austauschen.
- Falls eine Batterie verschluckt wurde sofort ärztliche Hilfe suchen und eine Spezialklinik für Vergiftungen aufsuchen. Vergessen Sie nicht das Gerät mitzunehmen.



Waarschuwing: Lees deze handleiding aandachtig vooraleer het instrument te gebruiken en bewaar voor latere raadplegingen.

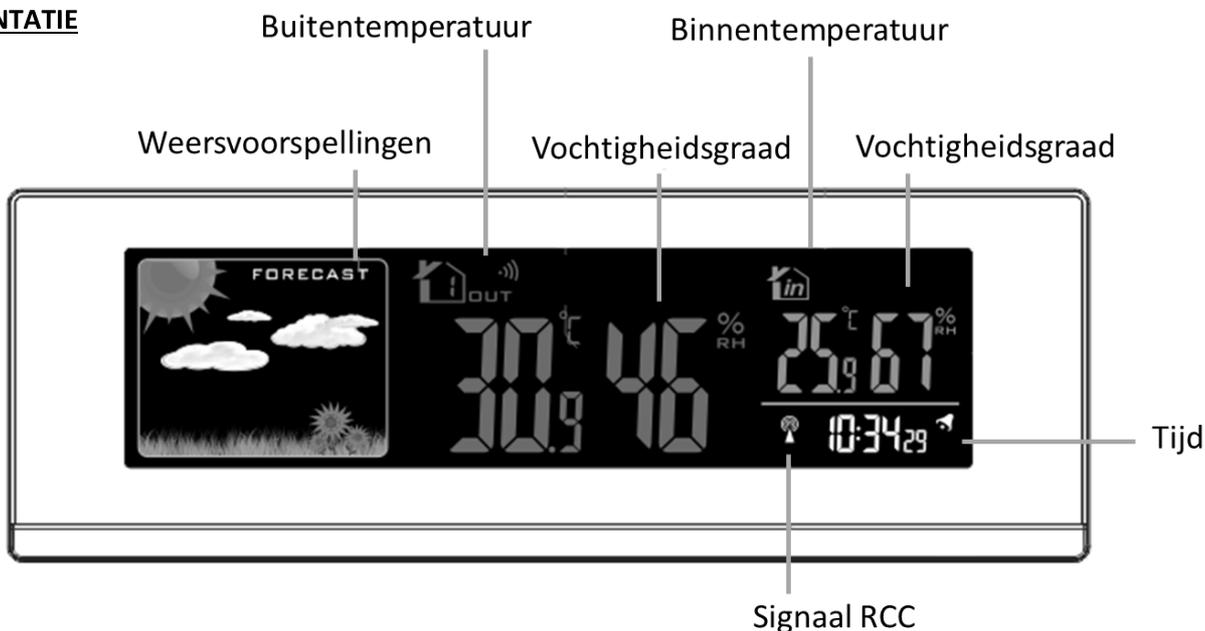


A. VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

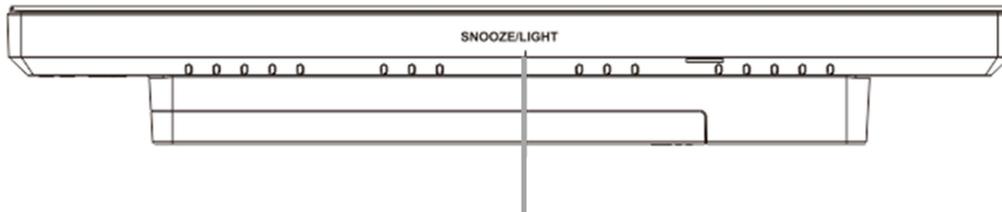
1. Dit apparaat is uitsluitend bestemd voor een huishoudelijk gebruik. Gebruik het apparaat alleen op de manier aangegeven in deze gebruiksaanwijzingen.
2. Vooraleer het apparaat aan te sluiten, zorg ervoor dat de elektrische spanning van uw woning overeenkomt met die aangegeven op het kenplaatje van het apparaat.
3. Om elektrische schokken te voorkomen, mogen de voedingskabel, de stekker of een ander deel van de inrichting nooit ondergedompeld worden in water of een andere vloeistof.
4. Raak de stekker of het apparaat niet aan wanneer u natte handen hebt.
5. Wanneer u de stekker uit het stopcontact trekt, moet u altijd de stekker vasthouden en niet aan de kabel zelf trekken.
6. Wanneer u het apparaat gebruikt, moet u de voedingskabel volledig afrollen om te voorkomen dat het apparaat oververhit raakt.
7. Gebruik het apparaat niet als de stekker of de voedingskabel beschadigd zijn, bij een storing of indien het apparaat in het water terecht gekomen of gevallen is.
8. Probeer het apparaat nooit zelf te repareren maar breng het naar een servicecentrum of een gekwalificeerd reparateur.
9. De voedingskabel moet regelmatig gecontroleerd worden om schade uit te sluiten. Is de kabel beschadigd, dan moet hij vervangen worden door een gekwalificeerd reparateur, om gevaarlijke situaties te voorkomen.
10. Gebruik het apparaat altijd op een droog oppervlak.
11. Gebruik het apparaat niet buiten.
12. Laat de voedingskabel niet van de rand van een tafel of werkblad hangen en vermijd contact met warme oppervlakken.
13. Hou het apparaat uit de buurt van warmtebronnen zoals radiators, om te voorkomen dat de delen in plastic gaan vervormen.
14. Gebruik geen schurende reinigingsproducten om het apparaat schoon te maken.
15. Dit apparaat is niet bestemd om ingeschakeld te worden met een externe timer of een afstandsbediening.

B. PRESENTATIE

VOORAANZICHT:



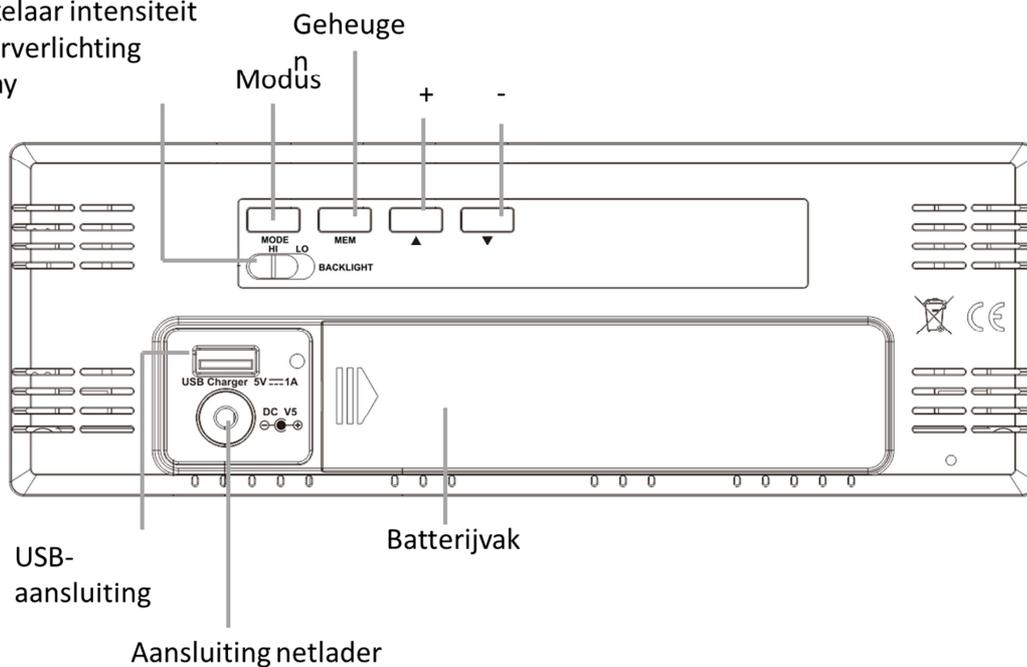
BOVENAANZICHT:



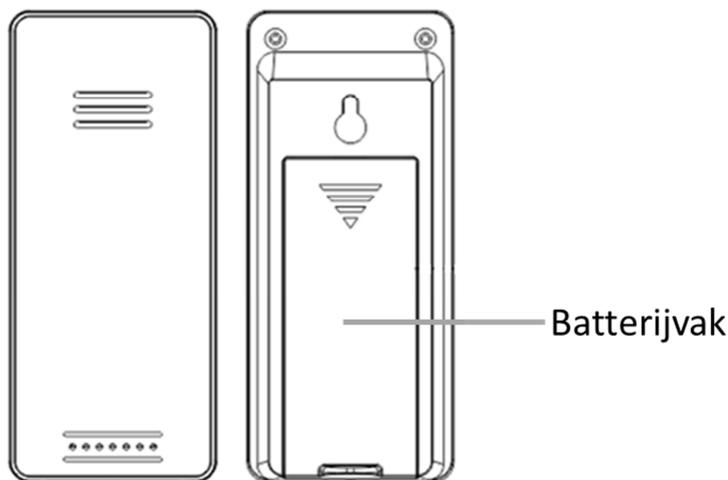
Toets achterverlichting van de display en rappel alarm

ACHERAANZICHT:

Schakelaar intensiteit achterverlichting display



SENSOR BUITENTEMPERATUUR:



C. GEBRUIK

1) REGELING VAN DE TIJD



Het reële bereik van de zender is afhankelijk van de bouwmaterialen van het gebouw, alsook de opstelling van de zendeenheid. De externe invloeden, zoals andere radio-uitzendingen en storingsbronnen (TV, computers, ...) kunnen de potentiële afstand beduidend verkorten. Men zal de zender en ontvanger bijgevolg elders moeten opstellen. Vaak volstaat het deze slechts een aantal centimeters te verplaatsen.

De externe sensor moet tegen direct zonlicht beschermd worden.

Eerste gebruik

- Sluit het voedings snoer aan op de achterzijde van de hoofdeenheid (zie schema « ACHTERAANZICHT » in paragraaf B). NB: Als u de meegeleverde netadapter niet wilt gebruiken, kan het weerstation ook op batterijen werken. Open het batterijvak aan de achterzijde van het weerstation en plaats de AAA-batterijen. Respecteer hierbij de polariteit van de batterijen. Sluit het batterijvak weer.

Let op wanneer het station op batterijen werkt in de plaats van op het net, zal de achterverlichting van de display na enkele seconden uit gaan. Druk op de toets SNOOZE/LIGHT bovenop de hoofdeenheid om de informatie te zien op het LCD-scherm in kleuren.

- Na het weerstation aangesloten te hebben, zal de achterverlichting van de display ongeveer 3 seconden oplichten en is een pieptoon te horen. Het station zal gedurende 3 minuten een poging ondernemen om een verbinding tot stand te brengen met de sensor van de buitentemperatuur.
- Open het batterijvak op de achterzijde van de sensor van de buitentemperatuur en plaats de batterijen. Respecteer hierbij de polariteit. Plaats het deksel weer op het batterijvak. (De batterijen zijn niet meegeleverd).
- De ontvanger sluit zich automatisch aan op de externe sonde. Het lampje van de ontvangst knippert op het scherm tot de verbinding tot stand gekomen is.
- Eens de verbinding met de externe sensor tot stand gekomen is, wordt overgeschakeld op de modus ontvangst RCC.

Ontvangst van het signaal RCC

Binnen de 3 minuten na elke start of batterijwissel, zal het weerstation automatisch het signaal DCF zoeken en knippert het logo RCC  op de display.

Wanneer het station het signaal RCC zoekt, kan het zijn dat de display geen achterverlichting meer heeft. De display zal opnieuw oplichten zodra het signaal correct opgevangen is.

Op 1h, 2h, 3h (automatische ontvangst van de signalen RCC), synchroniseert de klok zich automatisch op de juiste tijd. Als de synchronisatie gefaald heeft, verdwijnt het logo van de display en probeert het systeem automatisch op nieuw te synchroniseren op het volgende uursignaal. Dit proces wordt tot 5 keer per dag herhaald.

Druk minstens 3 seconden op de toets ▲ om de ontvangst van het signaal RCC manueel te starten.

Als binnen de 7 minuten geen enkel signaal ontvangen wordt, wordt niet langer gezocht naar het signaal DCF (het icoon van de radiomast verdwijnt) tot aan het volgende uursignaal.

In functie van uw geografische ligging, kan het signaal al na enkele minuten of pas na 24h gedetecteerd worden.

Tijdens de RCC-ontvangst, druk een keer op de toets ▲ om het zoeken naar het radiosignaal te stoppen.

Opmerking:

Het icoon RCC knippert  om aan te geven dat de ontvangst van het signaal DCF begonnen is.

Het icoon RCC  is vast te zien om aan te geven dat het signaal DCF met succes ontvangen is.

We raden een minimale afstand aan van 2,5 meter ten opzichte van alle storingsbronnen, zoals televisietoestellen of computerschermen.

De radio-ontvangst is veel zwakker in ruimten met betonnen muren (vb. in kabels) en in kantoren.

Het systeem moet dan vlakbij een raam geplaatst worden.

Tijdens de ontvangstmodus RC, hebben alleen de toetsen "SNOOZE / LIGHT" en "▲" een functie. De overige toetsen zijn niet functioneel. Als u andere functies wilt uitvoeren, druk op de toets "▲" om de ontvangstmodus RC te verlaten.

Manuele regeling van de tijd

- Hou de toets MODE minstens 2 seconden ingedrukt.

De temperatuurindicator begint te knipperen. De temperatuur kan aangegeven worden in graden Celsius °C of Fahrenheit °F. Druk op de toets ▲ of ▼ om van een eenheid over te schakelen op de andere.

- Druk nogmaals op de toets MODE, de weergave « 12/24HR » begint te knipperen. Gebruik de toets ▲ of ▼ om de modus 12 of 24 uren te kiezen en bevestig deze keuze met de toets MODE.
- Druk op de toets ▲ of ▼ om de uurzone in te stellen (-12 tot +12) en bevestig uw keuze met de toets MODE.
- De tijdsweergave begint te knipperen. Druk op de toets ▲ of ▼ om de tijd te regelen.
- Druk op de toets MODE om de invoer te bevestigen.

- De indicator van de minuten knippert. Druk op de toets ▲ of ▼ om de minuten precies te regelen.
- Druk nogmaals op de toets MODE om de invoer te bevestigen.
- De weersweergave begint te knippen. Druk op de toets ▲ of ▼ om de gewenste weergave te selecteren.
- Druk op de toets MODE om de invoer te bevestigen.

Na 20 seconden zonder invoer, schakelt het weerstation over van de regelmodus op de weergavemodus.

2) ALARMREGELING

Regeling van de alarmtijd

- Druk een keer op de toets ▲; het symbool van het alarm  verschijnt op de display om aan te geven dat het alarm geactiveerd is. Druk nogmaals op de toets ▲, het symbool van het alarm verschijnt van de display om aan te geven dat het alarm gedeactiveerd is.
- Druk 1 keer op de toets MODE, wanneer de alarmtijd op de display verschijnt. Hou de toets MODE 3 seconden ingedrukt, waarna de alarmtijd knippert. Gebruik de toets ▲ of ▼ om de uren te regelen en druk vervolgens kort op de toets MODE.
- De indicator van de minuten knippert. Gebruik de toets ▲ of ▼ om de minuten te regelen en druk vervolgens kort op de toets MODE.
- Het interval voor de rappel van het alarm (van 1 tot 60 minuten) knippert. Gebruik de toets ▲ of ▼ om het gewenste interval te selecteren en bevestig uw keuze door kort te drukken op de toets MODE waarbij de regelmodus verlaten wordt.

Na 20 seconden zonder invoer, schakelt het weerstation over van de regelmodus op de weergavemodus.

Het alarm uitzetten

Wanneer het alarm afgaat op het ingestelde uur, druk op een willekeurige toets behalve « SNOOZE/LIGHT » om het geluid af te zetten. Het alarm hoeft niet opnieuw geactiveerd te worden. Het zal 24 uren later weer afgaan.

Als het alarm niet gedeactiveerd wordt, zal het 2 minuten lang weerklinken en vervolgens vanzelf uitgaan. Het zal 24 uren later automatisch weer afgaan.

Tijdens de minuut dat het alarm weerklinkt, neemt het volume geleidelijk aan toe, tot 4 keer zo hard.

Functie snooze van het alarm

Wanneer het alarm afgaat en om de functie SNOOZE te activeren, druk op de toets SNOOZE/LIGHT bovenop de display. Zodra het geactiveerd is, verschijnt het symbool **Zz** op de display. Het alarm is opgeheven in de interval van het alarmrappel dat ingesteld is, en eens deze periode verlopen is, zal het alarm opnieuw afgaan.

3) FUNCTIES WEER

Weersvoorspellingen

Het weerstation begint automatisch de gegevens van de sonde van de buitentemperatuur te ontvangen eens de batterijen geplaatst zijn.

Vanaf dat moment stuurt de sensor automatisch het signaal van de temperatuur en de vochtigheid naar het weerstation. Als het weerstation niks ontvangen heeft van de externe sonde (weergave "- -." op de LCD-display), blijf 3 seconden drukken op de toets ▼ om manueel te zenden. Het icoon RF  knippert op de LCD-display, de nodige tijd om de verbinding tot stand te brengen.

Als het weerstation voorzien is van 2 of 3 zendsignalen, druk op de toets "▼" om de gegevens CH2, CH3 of de cyclische weergave op te roepen.

Waarden min/max

Wanneer de temperatuur / interne en externe vochtigheidsgraad weergegeven is op de LCD-display, begint het weerstation de maximale temperatuur / vochtigheid en de minimale waarde te registreren.

Druk een keer op de toets "MEM". De LCD-display geeft de maximale waarde van de temperatuur / vochtigheid weer. Druk een tweede keer op de toets "MEM". De display geeft de minimale waarde van de temperatuur / vochtigheid weer.

De letters "MAX" of "MIN" zijn tevens te zien op de LCD-display.

Druk gedurende 3 seconden op de toets "MEM" om de minimale en maximale waarden te registreren.

Opmerking:

Als de temperatuur onder het bereik ligt dat gedekt wordt door het station, is op de display « LL.L » te zien.

Als de temperatuur het bereik te boven gaat, heeft de display « HH.H » weer.

Vorstgevaar



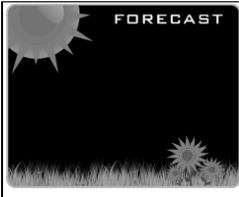
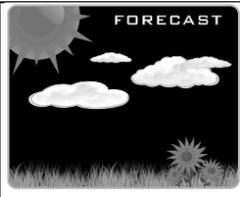
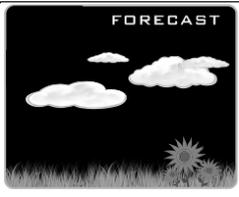
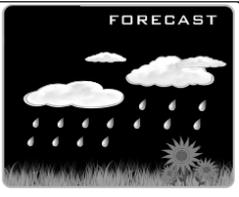
Het symbool vorstgevaar "ice" verschijnt en knippert naast de buitentemperatuurwaarde wanneer de buitentemperatuur begrepen is tussen -1 ° C en + 3 ° C of tussen + 30 ° F en + 37 ° F.

Weersvoorspellingen

Hou rekening met de weersvoorspellingen van uw plaatselijke weersdienst en de voorspellingen van uw weerstation. Als de voorspellingen van uw apparaat afwijken van die van de plaatselijke weersdienst, hou dan eerder rekening met de laatste.

De weersvoorspellingen van dit apparaat worden afgeleid van de evaluatie van de schommelingen van de barometerdruk en kunnen verschillen van de werkelijke weerscondities.

Het weerstation geeft de volgende symbolen weer:

			
Zonnig	Licht bewolkt	Bewolkt	Regenachtig

De weersymbolen duiden op de weersschommelingen in de loop van de volgende acht uren, en niet op het huidige weer.

4) ACHTERVERLICHTING DISPLAY

Wanneer u de batterijen gebruikt, druk op de knop "SNOOZE / LIGHT". De achterverlichting licht gedurende 15 seconden op.

Wanneer het meegeleverde netsnoer gebruikt wordt, gaat de achterverlichting niet uit.

Zet de schakelaar van de displayverlichting achter op het station in de stand "HI" voor een sterke helderheid, of verkies de stand «LO» als u een minder heldere display wenst.

5) USB-LADER

Wanneer u de voedingskabel gebruikt, kunt u uw GSM of elke andere gadget opladen via de USB-aansluiting aan de achterzijde van het station. Als uw station op batterijen werkt, wordt afgeraden het als voedingsbron te gebruiken om een apparaat op te laden via de USB-aansluiting.

D. ONDERHOUDSTIPS

Reinig het product uitsluitend met een droog of lichtjes vochtig en niet-pluizend doekje.

Gebruik geen schurende reinigingsmiddelen om het toestel te reinigen.

E. TECHNISCHE KENMERKEN

- Klokradio gestuurd door signaal DCF
- Uurweergave in het formaat 12h of 24h
- Alarm met regelbare functie rappel alarm (interval van de rappel van 1 tot 60 minuten)
- Hygrometer: meetbereik vochtigheidsgraad van 20% tot 95%
- Thermometer:
 - o Meetbereik binnentemperatuur -9,9°C (14.2°F) ~50°C (122°F)
 - o Meetbereik buitentemperatuur -25°C (-13°F) ~50°C (122°F)
 - o Temperatuurindicator in graden Celsius °C of Fahrenheit °F
 - o Indicator min./max. buitentemperatuur (Hoog/Laag) van de afgelopen 24 uren.
- Externe draadloze sensor:
 - o Zendfrequentie: 433.92 MHz
 - o Zendbereik: tot 60m in vrij veld (200 voet)
- Achterverlichting met LED (werking op batterijen: automatische stop na 5 seconden)

- 2 batterijen AAA + 2 batterijen AA 1,5V (niet inbegrepen) of netadapter: ingang 230VCA ; uitgang 4,5VCC, 200mA (inbegrepen)

Verwijdering van het apparaat



Europese richtlijn 2012/19/EG inzake Afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (WEEE), vereist dat oude huishoudelijke elektrische apparaten niet worden geworpen in de normale stroom van huishoudelijk afval. Oude apparaten moeten apart worden ingezameld met het oog op de terugwinning en recycling van gebruikte materialen te optimaliseren en de impact op de menselijke gezondheid en het milieu.

Het apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (met inbegrip van kinderen) met verlaagde fysieke, sensorische of mentale vermogens, of met gebrek aan ervaring en kennis, tenzij zij leiding of instructies hebben ontvangen betreffende het gebruik van het apparaat door middel van een persoon die voor hun veiligheid verantwoordelijk is. Kinderen moeten worden gecontroleerd om te garanderen dat zij niet met het apparaat spelen.

Details en voorzorgsmaatregelen bij het gebruik van batterijen.

- Het weggoien van batterijen in de natuur of bij het huishoudelijk afval vervuult en weerhoudt het recycelen van kostbaar materiaal. Het is dus belangrijk om het gebruik van batterijen te beperken en de volgende instructies te volgen :
 - o Gebruik bij voorkeur alkaline-batterijen (deze zijn langer bruikbaar dan salines-batterijen, en indien mogelijk, heroplaadbare batterijen.
 - o Breng afgedankte batterijen en accu's naar de speciale punten bij de winkeliers. Zodoende wordt het materiaal gevaloriseerd en zullen zo het milieu niet vervuilen.
- De batterijen dienen goed geplaatst te worden in het apparaat, let goed op de polen.
- Het verkeerd plaatsen van de batterijen kan breuk veroorzaken aan het elektrisch apparaat , of lekkage veroorzaken, wat in de extreemste gevallen brand kan veroorzaken of een explosie van de batterij.
- Om een goed functioneren te garanderen, zorg ervoor dat de batterijen in goed staat zijn. In geval van afwijking, plaats nieuwe batterijen.
- Probeer nooit batterijen op te laden indien ze niet heroplaadbaar zijn. Zij kunnen smelten, opwarmen en brand of een explosie veroorzaken.
- Verwissel de batterijen tegelijkertijd. Meg nooit saline-batterijen met alkalines of met heroplaadbare batterijen.
- Gebruikte batterijen dienen uit het apparaat gehaald te worden.
- Haal de batterijen uit het apparaat indien dit voor een lange tijd niet gebruikt zal worden, de batterijen riskeren namelijk warm te worden, kunnen smelten en breuk veroorzaken.
- Probeer nooit om kortsluiting te maken met een batterij.
- Gooi batterijen nooit op het vuur, ze riskeren te exploderen.
- Het opladen van accu's dient gedaan te worden door volwassenen.
- Er wordt aangeraden een kind die de batterijen verwisseld te controleren dat de instructies juist worden opgevolgd, of het verwisselen van de batterijen zelf te doen.
- Als een batterij ingesluit wordt, raadpleeg direct een dokter of een vergiftiging informatie centrum
- Vergeet niet het apparaat mee te nemen.



Warning: Please read this instruction manual carefully before using the instrument and keep it for future use.

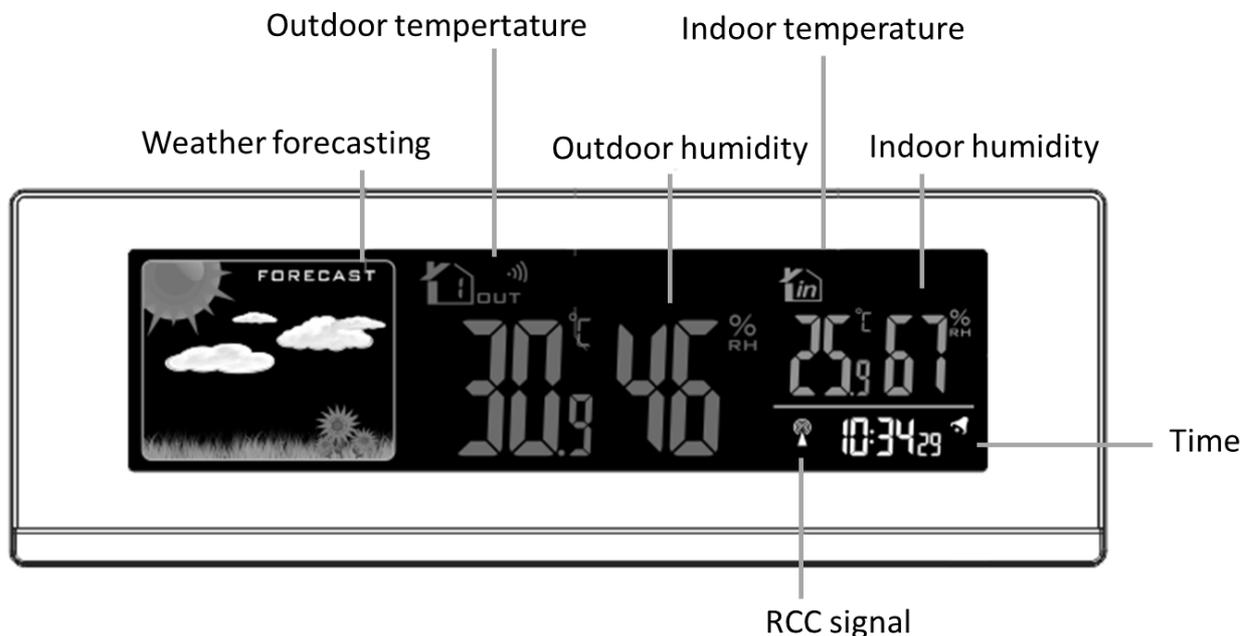


A. SAFETY INSTRUCTIONS

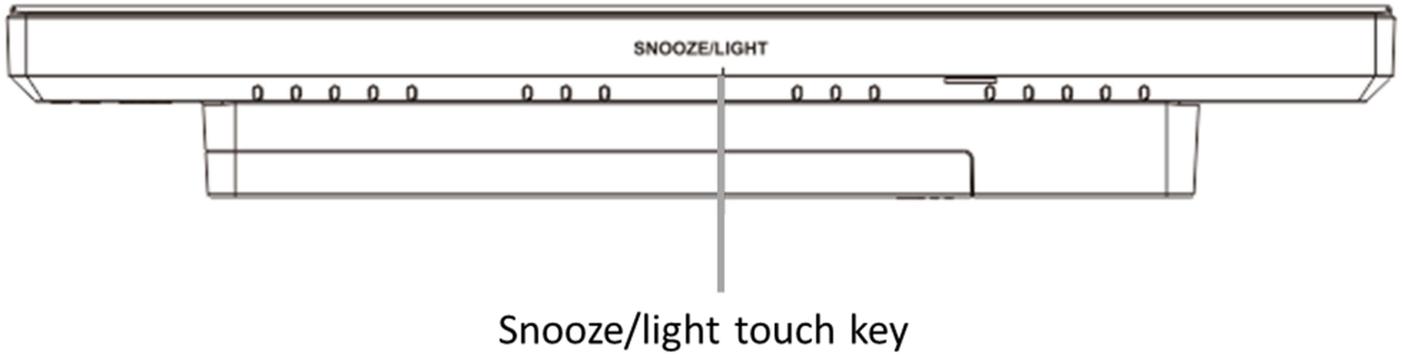
1. The device is intended exclusively for private and not for commercial use. Only use this device as describe in this instruction manual.
2. Before to use, make sure that the supply voltage corresponds with the voltage marked on the rating label.
3. Do not place any part of this appliance in water or any other liquid.
4. Do not handle the unit or plug with wet hands.
5. When disconnecting the cable, always pull at the plug; do not pull on the cable itself.
6. When using the device, always pull the power cord completely from its housing to prevent overheating.
7. If the cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid an electric shock.
8. Never try to repair it by yourself. It must be repaired by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid an electric shock.
9. The power cable must be checked regularly to avoid damage. If the power cable is damaged it must be replaced by a qualified service center to avoid any danger.
10. Always place your device on a dry surface.
11. Do not use outdoors.
12. Do not let the power cord on the edge of a table or work surface, and prevent it comes into contact with hot surfaces.
13. Keep it away from heat sources such as radiators, to avoid deformation of plastic parts.
14. Do not use coarse or abrasive sponges/cloths or steel wool to clean the appliance.
15. This unit is not designed to be operated by means of an external timer or a separate remote control system.

B. INTRODUCTION

FRONT VIEW



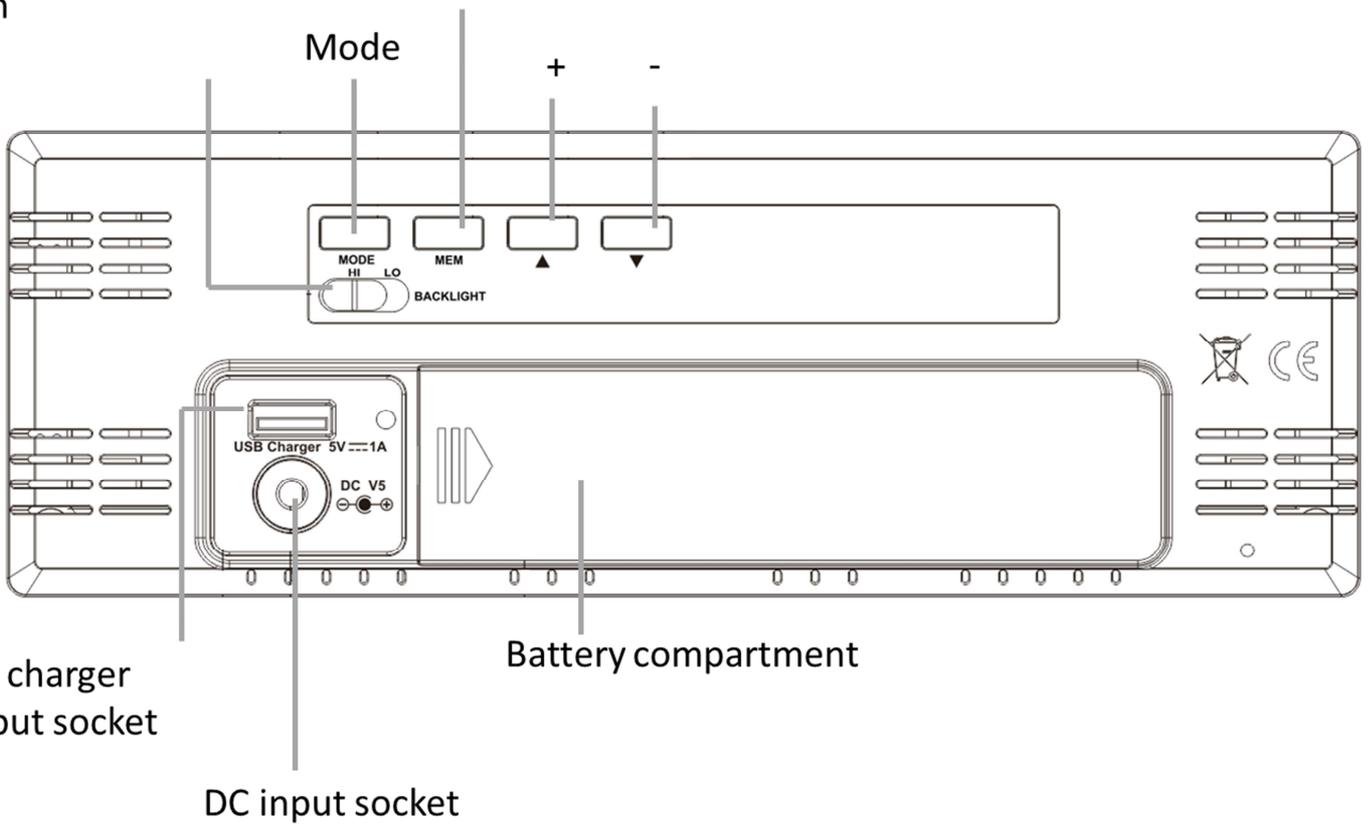
TOP VIEW



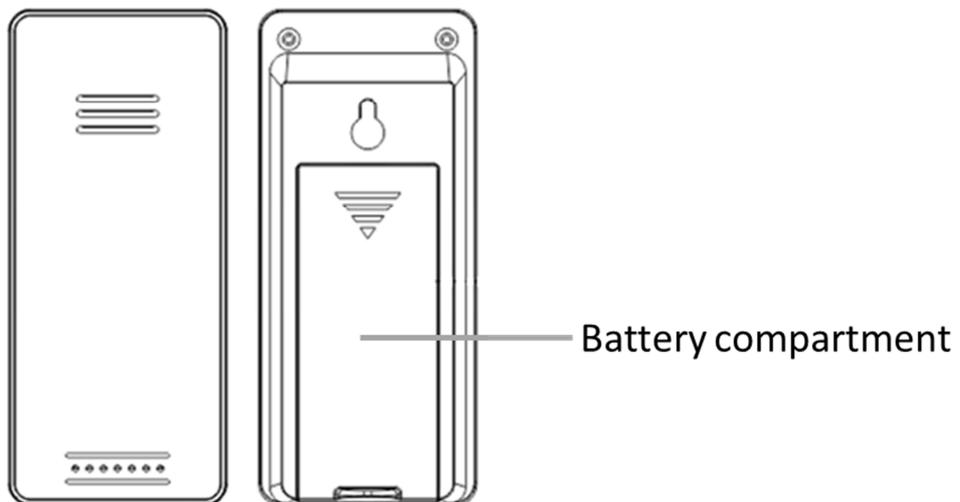
BACK VIEW

Backlight HI/LOW switch

« Mem » button



WIRELESS OUTDOOR SENSOR



C. HOW TO USE IT



The actual range of the transmitter depends on the construction materials of the building and the location of the transmission unit. External influences such as various radio transmissions and other sources of interference (TV, computers, ...) can significantly reduce the potential distance. It will be necessary to choose another location for transmitter as for the receiver. An adjustment of a few centimeters is sometimes enough.

Protect the outdoor sensor from direct sunlight.

Initial operation:

- Plug the weather station to the wall socket using the adaptor included in the package.

NB: If you do not want to use the supplied AC / DC charger, the weather station is also designed to run on batteries. Open the battery compartment on the back of the Weather Station and insert the AAA batteries, matching the polarity of the batteries. Close the battery compartment.

Be careful when the station is running on batteries rather than with the AC / DC charger, the backlight of the screen turns off after a few seconds. You will need to press the SNOOZE / LIGHT button above the main unit to see the information on the LCD color display.

- When you plug in the weather station, all the icon on the LCD will light up for 3 seconds, and you will hear a beep tone, then detect indoor temperature & humidity.
- The Weather Station will now start to make a connection to the outdoor remote sensor. This operation takes about 3 minutes and is displayed by a flashing reception RF antenna symbol in the "OUTDOOR" display area on the receiver.
- This now, Open the remote Sensor battery compartment cover, Insert 2 x AAA batteries observing polarity ["+" and "-" marks]
- After receiver has created a connection to the outdoor remote sensor, After 3 minutes it will enter the Radio control time receive mode.

Reception of the Radio signal:

- The clock will automatically search the DCF signal after 3 minutes of any restart or changing of new fresh batteries. The radio mast icon starts to flash.
- At 1:00 /2:00 / 3:00 AM, the clock automatically carries out the synchronization procedure with the DCF signal to correct any deviations to the exact time. If this synchronization attempt is unsuccessful (the radio mast icon disappears from the display), the system will automatically attempt another synchronization at the next full one hour. This procedure is repeated automatically up to total 5 times.
- To start manual DCF signal reception, press and hold the "▲" button for two seconds. If no signals received within 7 minutes, then the DCF signal search stops (the radio mast icon disappears) and start again at the next full one hour.
- During RC reception , to stop searching radio signal, press the "▲" button once.

F.Y.I.:

A flashing radio mast icon indicates that the DCF signal reception has started

A continuously displayed radio mast icon indicates that the DCF signal was received successfully

We recommend a minimum distance of 2.5 meters to all sources of interference, such as televisions or computer monitors

Radio reception is weaker in rooms with concrete walls (e.g.: in cellars) and in offices. In such extreme circumstances, place the system close to the window.

During the RC receive mode, only the "SNOOZE/LIGHT" and "▲" buttons have a function, other buttons are not functional, If you want to carry out other functions of operation, please press "▲" button to exit the RC receiving mode.

Manual time setting:

- Press and hold the "MODE" button for 2 seconds, the temperature unit starts to flash. Now use "▲" and "▼" buttons to set the temperature unit in °C or °F you need.
- Press "MODE" button to confirm your setting, the 12/24HR start to flash. Now use "▲" and "▼" buttons to set the 12/24 hour mode you need.
- Press "MODE" to confirm your setting, the Time zones start to flash, Now use "▲" and "▼" buttons set a correct time zone (-12 to +12).

- Press "MODE" to confirm your setting, the Hour display starts to flash. Now use "▲" and "▼" buttons to set the correct hour.
- Press "MODE" to confirm your setting, the Minute display starts to flash. Now use "▲" and "▼" buttons to set the correct minute.
- Press "MODE" button to confirm your setting, the weather forecast pattern display starts to flash. Now use "▲" and "▼" buttons to select the current weather pattern.
- Press "MODE" to confirm your setting and to end the setting procedures, Then it will return to the normal mode.

F.Y.I.:

If there is no valid operation within 20 seconds, it will automatically return to normal time mode from the set mode.

Setting the daily alarms:

- Press once "▲" button, LCD display the "🔔" icon, the alarm function is ON, Then press once "▲" button, the "🔔" icon will disappears from the display, the alarm function is OFF.
- Press once "MODE" button, LCD display alarm time, then Press and hold "MODE" button for 2 seconds until hour of the Alarm time starts to flash. Use the "▲" and "▼" buttons to set the required hour.
- Press "MODE" button to confirm your setting, The Minute of the Alarm time starts to flash. Use the "▲" and "▼" buttons to set the required minute.
- Press "MODE" button to confirm your setting, the snooze time of the Alarm starts to flash. Use the "▲" and "▼" buttons to set the minute of snooze you need.
- Press "MODE" button to confirm your setting and to end the setting procedure.

F.Y.I.:

- If there is no valid operation within 20 seconds, it will automatically return to normal time mode from the alarm time set mode.
- The alarm will sound for 2 minutes if you do not deactivate it by pressing any button. In this case the alarm will be repeated automatically after 24 hours.
- Rising alarm sound (crescendo, duration: 2 minutes) changes the volume 4 times whilst the alarm signal is heard.

Switching off the alarm signal

When the alarm is ringing, press any button except the "SNOOZE/LIGHT" button to stop the alarm signal. It is not necessary to reactivate the alarm. It will ring again this time next day.

Snooze function

When the alarm is ringing, touch the "SNOOZE/LIGHT" button the alarm mode will to get to SNOOZE mode. The alarm signal sounds again after already been set.

RF Transmission Procedure:

- The weather station automatically starts receiving transmission from outdoor thermo sensor for outdoor temperature & humidity after batteries inserted.
- The remote sensor will automatically transmit temperature and humidity signal to the Weather Station after batteries inserted.
- If the Weather Station failed to receive transmission from outdoor sensor ("-.") display on the LCD), press and hold ▼ button for 3 seconds to receive transmission manually. RF icon "📶" flashes on the LCD , The Weather Station to receive the remote sensor.
- If the weather station is received with 2 or 3 transmitters signals, Press "▼" button to query CH2, CH3 data or cyclic display.

Query Maximum/minimum numerical value

- When the indoor / outdoor temperature / humidity are shown in the LCD, The weather station began to record temperature/humidity maximum and minimum numerical value.
- Press once "MEM" button, the LCD will display maximum value of temperature/ humidity, The LCD will display the minimum value of temperature/humidity if press once "MEM" button again when the maximum value is displayed.
- at the same time, there are "MAX" or "MIN" displayed on the LCD.
- The temperature/humidity maximum/minimum value will RE records after press and hold "MEM" button 3 seconds.

F.Y.I.:

If the temperature reading is below ranges, the LL.L will be displayed. If the temperature reading is above ranges, the HH.H will be displayed.

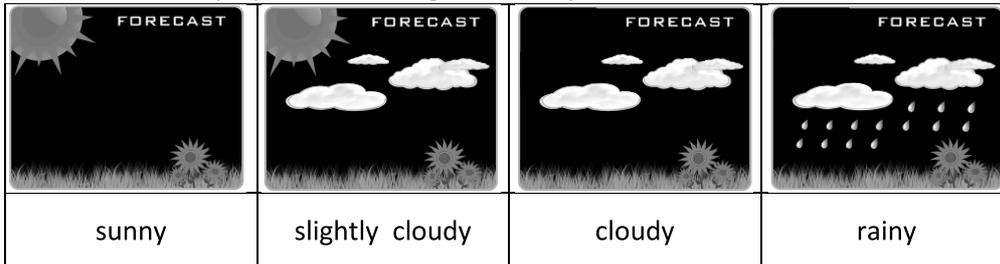
Ice alert



The ice alert symbol "Ice" appears and flashing next to the outdoor temperature when the outdoor temperature at -1°C to $+3^{\circ}\text{C}$ or $+30^{\circ}\text{F}$ to $+37^{\circ}\text{F}$.

Weather forecasting function

- Please take the weather forecast from your local weather forecasting service into account as well as the forecast from your weather station. If there are discrepancies between the information from your device and from the local weather forecasting service, please take the advice of the latter as authoritative.
- The weather forecast is calculated from evaluation of fluctuations in the barometric pressure and may deviate from the actual weather conditions.
- The weather station displays the following weather symbols:



- The weather symbols indicate the weather fluctuation over the next eight hours and not the current weather.

Background lighting

When using the battery power supply, Press the "SNOOZE/LIGHT" button, the backlight illuminates for 15 seconds.

- When using the DC-POWER power supply, The backlight will not be extinguished.
- Product back of the "BACKLIGHT" shift switch is pushed in the "HI" position, the brightness of the backlight brightness high brightness
- Product back of the "BACKLIGHT" shift switch is pushed in the "LO" position, the brightness of the backlight brightness low brightness

USB charger

- Products behind the USB socket, as a DC **5V** --- **1A** charging power supply, to provide handheld mobile devices charging

D. CARE AND MAINTENANCE

Clean the product only with a dry or slightly damp, lint-free cloth.
Do not use abrasive cleaners to clean the unit.

E. FEATURES

DCF Radio control time function

- Time in optional 12/24 hour format.
- Daily Alarm Function
- Snooze function(OFF or 1~60min)
- Low battery indicate
- Humidity: Indoor & Outdoor measurable range: 20%RH ~ 95%RH
- Temperature:
 - Indoor temperature measurement ranges: -9.9°C (14.2°F) ~ 50°C (122°F)
 - Outdoor temperature measurement ranges: -25°C (-13°F) ~ 50°C (122°F)
 - Temperature alternatively in $^{\circ}\text{C}$ or $^{\circ}\text{F}$.
 - Outdoor thermometer ice alert
- Maximum /minimum value record of temperature and humidity

S 3368 / EM3368

- Wireless Outdoor Sensor:
 - Wall Mount or Table Stand
 - 3 Channel selectable
 - 433.92MHz RF transmitting frequency
 - 60 meter transmission range in an open area
- Weather forecasting function
- Power Supply:
 - Weather Station: DC-POWER: DC5.0V 1.5A
 - Wireless Outdoor Sensor: Battery: 2 x LR03 AAA



The European directive 2012/19/EC about electronic and electric waste, requires that you can't throw away defective domestic appliance with common waste. Used device has to be collect separately to optimize the recuperation rate and the recycling of the materials to reduce the impact on the health and the environment.

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capacities, or by persons lacking in experience or knowledge, unless they are supervised or instructed on the use of this apparatus by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure they do not play with this appliance.

Precision and precautions about the battery use

- Throwing away a used battery in the environment or with household waste pollutes and avoids the recuperation of reusable materials.
- It is important to limit the battery consumption and to respect the following rules:
 - Favor alkaline battery (last longer than saline battery) and when it's possible use rechargeable battery.
 - Leave used batteries and accumulators in adapted containers that you can find in some retailers. In that way, metals don't pollute the environment and the health.
- Battery has to be inserted by respecting the polarity show on the apparel and the battery. An incorrect positioning can damage the apparel, cause leaking and even provoke fire and the explosion of the battery.
- To assure a good functioning, battery has to be in a good condition. If there is a problem, put new battery.
- Never try to recharge battery not made for this. It could leak, warm up, cause fire or explode.
- Replace all the battery at the same time. Never mix up alkaline battery with saline battery.
- Used battery has to be removed.
- Also, remove the battery if you're not using the apparel for a long time.
- Never try to short-circuit the terminal of a battery.
- Never throw away the battery in fire because they can explode.
- Take out the accumulator from the apparel before reload it.
- We recommend that an adult watch if a child change the battery to respect those rules.
- If you swallow a battery, go immediately to your doctor or the hospital.
- For the best ongoing performance, we recommend using only fresh, high-quality, alkaline batteries.



Importé par / Importiert von / Geïmporteerd door / Imported by :
CAPTELEC, 59170 Croix - FRANCE



Carton et emballage papier à
trier / Kartons und
papierverpackung recyceln /
Verpakkingsmateriaal in karton
en papier te sorteren / Recycle
carton and paper packaging

